

Jakarta, 15 August 2016 No. 3391/F30120/2016-S6

Subject : Invitation to Bid for Spot Charter MR Clean Product Laycan 18-20 August 2016

Singapore / Malaysia to Medan

To: SHIP OWNER/ SHIP BROKER

Dear Sirs,

Regarding to voyage charter needs, PT Pertamina (Persero) Marketing Directorate – Shipping, hereby invites potential bidders to provide vessel with the following specifications and conditions:

## **Technical Specifications**

| 1.  | Type of Vessel                           | : | Tanker / D              | ouble Hu  | ıll  |
|-----|--|---|-------------------------|-----------|--|
| 2.  | DWT                                      | : | About 30,               | 000 – 46  | ,000 LT  |
| 3.  | Year of Built / Flag                     | : | 1991 up                 | /         | Indonesia / Foreign Flag                         |
| 4.  | Cargo Tank Capacity (98%)                | : | Min.                    | 32,000    | M <sup>3</sup>                                   |
| 5.  | Cargo Grade                              | : | Min.                    | 2         | Grades   |
| 6.  | Cargo Pump                               | : | Min.                    | 2         | Units  |
| 7.  | Discharge Rate, or Pressure (Cumulative) | : | Min                     | 1,500     | M <sup>3</sup> /Hour, or 7 Kg/Cm <sup>2</sup>    |
| 8.  | Total Loading Rate                       | : | Min.                    | 2,000     | M <sup>3</sup> /Hour                             |
| 9.  | Safe Draft                               | : | Max.                    | 8.5       | M  |
| 10. | LOA                                      | : | Max.                    | 185       | M  |
| 11. | Service Speed                            | : | Min.                    | 12        | Knots  |
| 12. | Derrick/Crane                            | : | Min.                    | 10        | Ton  |
| 13. | Cargo Oil Tank Coating                   | : | Required                |           |  |
| 14. | Terminal Approval                        | : | Singapore<br>Vopak, Ho  |           | ia Terminal (SIRE, Shell, Universal,<br>P, etc.) |
| 15. | DWT Re-measured                          | : | Vessel sha<br>DWT (at o |           | e to re-measure down to Max. 34,999 ccount)      |
| 16. | Ship Agency                              | : | Charterer's             | s to nomi | nate agent at both ports                         |

## **Term and Conditions**

| 1.  | Vessel Needed    | Ŀ | 1 (One) Unit  |  |
|-----|------------------|---|---|--|
| 2.  | Voyage           | : | 1 (One) Voyage  |  |
| 3.  | Cargo            | : | White Oil Product – Gasoline Ron 88   |  |
| 4.  | Cargo Quantity   | : | ± 200 KB  |  |
| 5.  | Loading Port     | : | Singapore/Malaysia (Tg. Bin/Tg. Pelepas/Tg. Langsat/Tg. Pengerang)  |  |
| 6.  | Discharging Port | : | Medan   |  |
| 7.  | Laycan           | : | 18 – 20 August 2016   |  |
| 8.  | Lay Time         | : | 96 Hours  |  |
| 9.  | Charter Hire     | : | In USD Lumpsum:   |  |
|     |                  |   | (Including Withholding Tax, Port Cost and any other cost related to Owner's Responsibility but excluding VAT)   |  |
| 10. | Demurrage        | : | In USD PDPR (Including withholding tax, but excluding VAT)  |  |
| 11. | Payment          | : | <ul> <li>14 (Fourteen) days upon completion of discharge &amp; completed invoicing document received</li> </ul> |  |
|     |                  |   | - Certificate of Domicile (COD) and DGT-1 Provided  |  |
| 12. | Charter Party    | : | Asbatankvoy   |  |
| 13. | Transport Loss   | : | 0.07% (Unavoidable loss only)   |  |
| 14. | Rider Clause     | : | Charterer Have Option To Blend and Put Additional Components / Additive / Dye cargo Onboard                     |  |



## **Other Terms & Condition**

Please ensure the following documents are provided along with the offering letter:

- 1. Offering Letter to Chartering Manager PT. Pertamina (Persero) Marketing Directorate Shipping.
- 2. Q88 Latest Version or Ship Particular
- 3. Minimum Class Certificate
- 4. SIRE
- 5. Power of Attorney from Owner (Applied if the vessel is owned by other company)
- 6. ISSC (International Ship Security Certificate)
- 7. Certificate of Domicile (COD) and DGT-1
- 8. Subject to terminal and Pertamina's management approval

Please send the offer in good order by e-mail to <a href="mailto:erwien@pertamina.com">erwien@pertamina.com</a> and <a href="mailto:muhammad.radhi@pertamina.com">muhammad.radhi@pertamina.com</a> the latest by 16 August 2016 by 09.00 Jakarta time for evaluation.

Best Regards.

Marketing Directorate Chartering Manager

Pratomo Setyohadi